



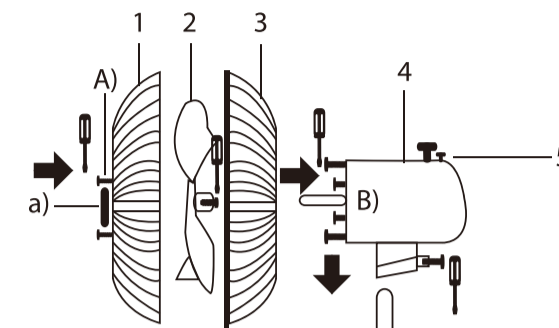
INSTRUCTION MANUAL



18 INCH STAND FAN  
 DU 18 INCH STANDVENTILATOR  
 FR VENTILATEUR SUR PIED DE 18 POUCES

ASSEMBLY INSTRUCTIONS SECURITY INSTRUCTIONS

18 INCH STAND FAN MODEL: VZ-1977



- Tighten / Loosen
- Insert
- Rise
- Use of disarming of cross

- 1. Front Grill
  - 2. Blades
  - 3. Rear Grill
  - 4. Engine
  - 5. Switch
  - 6. Thread
  - 7. Pedestal
  - 8. Base
- Separate parts  
 a) Grill cover  
 b) Screw-base cover cover
- Screws A (3 pcs.)
  - Screws B (4 pcs.)
  - Screws C (4 pcs.)
  - Washers C (4 pcs.)

- 1.- Disconnect this product from the electrical current before giving it maintenance or cleaning service.
- 2.- Never turn on the fan if the blade protectors are not in place.
- 3.- This product is intended for domestic use, not for industrial or commercial use.
- 4.- When disconnecting the cable, pull the plug, never pull the cable.
- 5.- Do not use in humid places such as windows, bathrooms or outdoors.
- 6.- Avoid that this product has contact with water.
- 7.- Keep the product out of the reach of children.
- 8.- Avoid hand contact with moving parts.
- 9.- Do not operate this product when flammable or explosive gases are present.
- 10.- Always use this product on flat surfaces.
- 11.- Be careful that the cable is not near sharp areas or places that are too

This product has Y-type fixing, in case of damage to the cable cord, the cable must be replaced by the manufacturer, authorized service center or personnel qualified by the manufacturer.

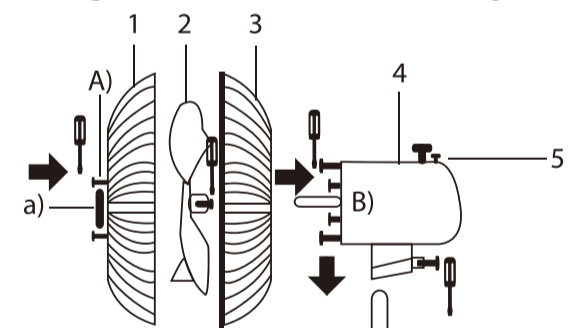
OPERATING INSTRUCTIONS

- Before using the product, check that it is connected on a dry and flat surface.
- Check that the cable is not near any sharp or hot product that could damage the cable.
- Check that the fan is in position "0" (OFF).
- Check that the contact output is 220V-
- When connecting, select the desired speed 1 (MINIMUM) 2 (MEDIUM) 3 (MAXIMUM).

**THIS APPLIANCE MUST NOT BE USED AS A TOY**

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ MONTAGE-INSTRUCTIESEDE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

VENTILATEUR SUR PIED DE 18 POUCES MODÈLE: VZ-1977



- Serrage / desserrage
- Insérer
- Monter
- Utilisation de désarmement de traverser

- 1. Grille avant
  - 2. Lames
  - 3. Grille arrière
  - 4. Moteur
  - 5. Commutateur
  - 6. Fils
  - 7. Piédestal
  - 8. Base
- Pièces séparées  
 a) Couvercle du grill  
 b) Couvercle du couvercle de la base à vis
- Vis A (3 pièces)
  - Vis B (4 pièces)
  - Vis C (4 pièces)
  - Rondelles C (4 pièces)

- 1.- Débranchez ce produit du courant électrique avant de lui donner un service d'entretien ou de nettoyage.
- 2.- N'allumez jamais le ventilateur si les protecteurs de lame ne sont pas en place.
- 3.- Ce produit est destiné à un usage domestique, pas à un usage industriel ou commercial.
- 4.- Lors du débranchement du câble, tirez sur la fiche, ne tirez jamais sur le câble.
- 5.- Ne pas utiliser dans des endroits humides tels que fenêtres, salles de bain ou à l'extérieur.
- 6.- Évitez que ce produit entre en contact avec de l'eau.
- 7.- Conservez le produit hors de la portée des enfants.
- 8.- Évitez tout contact des mains avec les pièces mobiles.
- 9.- N'utilisez pas ce produit en présence de gaz inflammables ou explosifs.
- 10.- Utilisez toujours ce produit sur des surfaces planes.
- 11.- Veillez à ce que le câble ne se trouve pas à proximité de zones pointues ou d'endroits trop

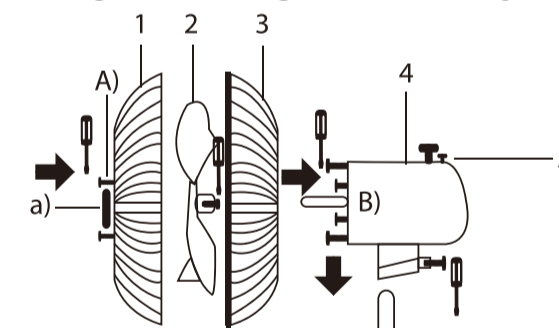
Ce produit a une fixation de type Y, en cas d'endommagement du cordon du câble, le câble doit être remplacé par le fabricant, un centre de service autorisé ou un personnel qualifié par le fabricant.

MODE D'EMPLOI

- Avant d'utiliser le produit, vérifiez qu'il est connecté sur une surface sèche et plane.
- Vérifiez que le câble n'est pas à proximité d'un produit pointu ou chaud qui pourrait endommager le câble.
- Vérifier que le ventilateur est en position «0» (OFF).
- Vérifiez que la sortie de contact est de 220V-
- Lors de la connexion, sélectionnez la vitesse souhaitée 1 (MINIMUM) 2 (MEDIUM) 3 (MAXIMUM).

**CET APPAREIL NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ COMME JOUET**

18 INCH STANDVENTILATOR MODELO: VZ-1977



- Draai / Draai vast
- Invvoegen
- Stijgen
- Gebruik van ontwapening van kruis

- 1. Voorgrill
  - 2. Mesjes
  - 3. Achtergrill
  - 4. Motor
  - 5. Schakelaar
  - 6. Draad
  - 7. Voetstuk
  - 8. Basis
- Afzonderlijke onderdelen  
 a) Grillafdekking  
 b) Afdekking met schroefdeksel
- Schroeven A (3 stuks)
  - Schroeven B (4 stuks)
  - Schroeven C (4 stuks)
  - Sluiteringen C (4 stuks)

- 1.- Koppel dit product los van de elektrische stroom voordat u het onderhoud- of reinigingsservice uitvoert.
- 2.- Zet de ventilator nooit aan als de mesbeschermers niet op hun plaats zitten.
- 3.- Dit product is bedoeld voor huishoudelijk gebruik, niet voor industrieel of commercieel gebruik.
- 4.- Trek bij het loskoppelen van de kabel aan de stekker, nooit aan de kabel.
- 5.- Niet gebruiken op vochtige plaatsen zoals ramen, badkamers of buitenshuis.
- 6.- Voorkom dat dit product in contact komt met water.
- 7.- Bewaar het product buiten het bereik van kinderen.
- 8.- Vermijd handcontact met bewegende onderdelen.
- 9.- Gebruik dit product niet als er brandbare of explosieve gassen aanwezig zijn.
- 10.- Gebruik dit product altijd op vlakke oppervlakken.
- 11.- Pas op dat de kabel zich niet in de buurt van scherpe delen bevindt of plaatsen die dat ook zijn

Dit product heeft een Y-type bevestiging. In geval van beschadiging van het snoer moet de kabel worden vervangen door de fabrikant, een geautoriseerd servicecentrum of door de fabrikant gekwalificeerd personeel.

GEBRUIKSAANWIJZING

- Voordat u het product gebruikt, moet u controleren of het op een droog en vlak oppervlak is aangesloten.
- Controleer of de kabel niet in de buurt is van een scherp of heet product dat de kabel zou kunnen beschadigen.
- Controleer of de ventilator in stand "0" (UIT) staat.
- Controleer of de contactuitgang 220V is-
- Selecteer bij het aansluiten de gewenste snelheid 1 (MINIMUM) 2 (MEDIUM) 3 (MAXIMUM).

**DIT APPARAAT MAG NIET ALS SPEELGOED WORDEN GEBRUIKT**